[E. / 21]
190—23-12-01.

Educational (1903) Department.

ORDINARY PRINTED.

G.O., No. 392

DATED 21. 8 03.

N. P.

INDEXED

ORIGINAL

9

—19—

[Despatch Abstract.]

Educational rules.

Approving with certain modifications the changes proposed by the Director in Chapters VI & VII of the ——, & directing the publication in the Fort St George Gazette of a notification relating to the same.

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

2

Government {1903} of Madras.

EDUCATIONAL.

Recd. } 1903. *Enclosures*

Regd. } *Spare copies*

ORIGINAL

G.O., No. 392, 21st August 1903.

N. P.

AUGUST.

Educational Rules.

Approving with certain modifications the changes proposed by the Director in chapters VI and VIII of the Madras —, and directing the publication in the *Fort St. George Gazette* of a notification relating to the same.

GOVERNMENT OF MADRAS.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

Read—the following paper:—

From the Hon'ble Mr. G. H. STUART, M.A., Director of Public Instruction, to the Secretary to Government, Educational department, dated Madras, 6th July 1903, Ref. on C. No. 1730.

I have the honour to submit, for the approval and sanction of Government, the following changes in chapters VI and VIII of the Madras Educational rules :—

Chapter VI.

(1) *Articles* 11 *and* 12 (ii).—*For* the term "Director" occurring in these articles *read* "sanctioning authority".

Under G.O., No 667, Educational, dated 29th October 1902, stipends are sanctioned in Government Training colleges by the Principal and in Government Training schools by the Inspectors of Schools and the Inspectresses of Girls' Schools. The power of admitting students after the prescribed date and those who are over age, which is now exercised by the Director, may also, I think, be delegated to the above officers.

(2) *Article* 13.—Paragraph 2 of this article beginning with "In the case of admission into Board Training schools, the list of candidates recommended by the subordinate inspecting officers shall be forwarded by the Inspector to the Presidents for final sanction" may be omitted.

There are no Board Training schools now and the above paragraph is therefore unnecessary. For the same reason the following may also be omitted :—

Article 16.—"In Board schools the number of stipendiaries in each department shall be determined by the Board".

Article 17.—"The rates of stipends in Board schools shall be determined by the Board".

Article 18.—The words "Board or" in the last sentence of this article.

(3) *Article* 19.—For the last two sentences of this article the following may be substituted :—

"The Principal in the case of colleges and the Inspector or Inspectress in the case of schools under their control shall sanction the stipends."

(4) *Articles* 20 *and* 21.—*For* the term "controlling authority" in these articles *read* "sanctioning authority".

(5) The following may be substituted for articles 22 and 23 with reference to G.O., No. 597, Educational, dated 27th September 1902. In amending them the wording of the rules approved in G.O., No. 209, Educational, dated 11th May 1903, has been followed :—

"*Article* 22.—A teacher who is in Provincial, or Local or Municipal employment may, with the sanction of the Director or President or Chairman, as the case may be, be allowed during the course of training a portion not exceeding one-half of the pay of his substantive appointment in addition to his stipend."

"*Article* 23.—Teachers employed in Government, Local or Municipal schools who are required to receive a course of training shall be entitled (subject in the case of the last two classes to the sanction of the Board or Municipal Council concerned) to draw travelling allowances from Provincial, Local or Municipal funds, respectively, for a single journey on joining and on leaving the training institution, at rates which

shall follow the classes to which the teachers belong as defined in the Civil Service Regulations. Other students shall not be allowed travelling expenses from public funds."

(6) *Article* 25.—(i) The following may be substituted for clause (i) of this article :—

"The head of an institution may give a student casual leave amounting to not more than seven days at a time, exclusive of Sundays and other holidays, and to not more than fifteen days in the year. In cases of real necessity he may also, if he is himself the sanctioning authority, and subject to the approval of such authority in other cases, give additional leave, but it shall be leave without stipend. A student will forfeit one day's casual leave for every four times that he is marked late."

This amendment follows the latest ruling of Government in the matter of casual leave. I consider that any leave which students may require in addition to the casual leave may be granted by heads of training colleges on their own responsibility and by heads of training schools in anticipation, if necessary, of the approval of the sanctioning authority.

(ii) The words "in any one month" may be omitted from clause (ii) of article 25.

A student who absents himself for five days during his course of training, without taking the trouble to ask for leave, should be dismissed.

(iii) & (iv) For the term "controlling authority" in these clauses may be substituted the term "sanctioning authority".

Chapter VIII.

(7) *Article* 6.—The following may be substituted for this article :—

"Candidates shall be classified as trained and untrained; the former being those who have gone through the prescribed course in a recognised training institution and who, unless specially exempted by the Director, are certified to have attended not less than three-fourths of the total number of working days in the course, and the latter being those who have not been trained, but have served as teachers in recognised schools for a period of not less than two years."

I consider that a student who, from any cause whatever, whether with or without leave, has been absent for more than a quarter of the number of working days of the training course should not rank as a trained candidate.

2. If the changes proposed above meet with the approval of Government, I request that they may be notified in an early issue of the *Fort St. George Gazette*.

Order—No. 392, Educational, dated 21st August 1903.

In clause (ii) of article 25 of chapter VI the words "shall be dismissed" will be altered into "may be dismissed" and the word "month" into "term". In other respects the changes proposed by the Director in chapters VI and VIII of the Educational rules are approved.

2. The following notification will be published in the *Fort St. George Gazette* :—

NOTIFICATION.

The following alterations are made in the Madras Educational rules, namely,—

Chapter VI.

(1) In articles 11 and 12, clause (ii), for the word "Director" the words "sanctioning authority" shall be substituted.

(2) In article 13, the paragraph beginning with the words "In the case of admission" shall be omitted.

(3) In article 16, the paragraph beginning with the words "In Board schools" shall be omitted.

(4) In article 17, the paragraph beginning with the words "The rates of stipends" shall be omitted.

(5) In article 18, the words "Board or" in the last line shall be omitted.

(6) In article 19, for the second and third sentences, the following sentence shall be substituted, namely,—"The Principal in the case of colleges and the Inspector or Inspectress in the case of schools under their control shall sanction the stipends."

(7) In articles 20, 21 and 25, clauses (iii) and (iv), for the words "controlling authority" the words "sanctioning authority" shall be substituted.

(8) For articles 22 and 23, the following shall be substituted, namely,—

"22. A teacher who is in Provincial, or Local or Municipal employment may, with the sanction of the Director or President or Chairman, as the case may be, be allowed during the course of training a portion not exceeding one-half of the pay of his substantive appointment in addition to his stipend."

"23. Teachers employed in Government, Local or Municipal schools who are required to receive a course of training shall be entitled (subject in the case of the second and third classes to the sanction of the Board or Municipal Council concerned) to draw travelling allowances from Provincial, Local or Municipal funds, as the case may be, for a single journey on joining and on leaving the training institution, at rates following the classes to which the teachers belong as defined in the Civil Service Regulations. Other students shall not be allowed travelling expenses from public funds."

(9) In article 25, the following shall be substituted for clauses (i) and (ii), namely,—

"(i) The head of an institution may give a student casual leave amounting to not more than seven days at a time, exclusive of Sundays and other holidays, and to not more than fifteen days in the year. In cases of real necessity he may also, if he is himself the sanctioning authority, and subject to the approval of such authority in other cases, give additional leave, but it shall be leave without stipend. A student will forfeit one day's casual leave for every four times that he is marked late."

"(ii) A student shall forfeit all stipend during any period, however short, of absence without leave, and may be dismissed if he is absent without leave for three whole consecutive working days, or for periods aggregating five whole days in any one term."

Chapter VIII.

(10) For article 6, the following shall be substituted, namely,—

"6. Candidates shall be classified as trained and untrained; the former being those who have gone through the prescribed course in a recognized training institution and who, unless specially exempted by the Director, are certified to have attended not less than three-fourths of the total number of working days in the course, and the latter being those who have not been trained, but have served as teachers in recognised schools for a period of not less than two years."

(True Extract.)

A. G. CARDEW,
Ag. Secretary to Government.

To the Director of Public Instruction.
Gazette.

Exd. P. Cunniah.

Educational Department.

NOTES CONNECTED WITH G.O., No. 392, EDUCATIONAL, DATED 21st AUGUST 1903.

[Subject.—*Changes in the Educational Rules.*]

From the Director of Public Instruction, dated 6th July 1903, *No.* 1730.

In G.O., No. 667, Educational, dated 29th October 1902, the Government approved the proposal of the Director of Public Instruction that principals of Government training colleges might be empowered to sanction stipends in their own institutions and inspectors of schools and inspectresses of girls' schools, stipends in the training schools in their respective circles. To bring the Educational rules into conformity with this order, the Director now proposes that for the last two sentences of article 19 of chapter VI may be substituted the following:—

"The Principal in the case of colleges and the Inspectors or Inspectresses in the case of schools under their control shall sanction the stipends."

and that for the term "controlling authority" in articles 20 and 21 may be substituted the term "sanctioning authority."

Yes.
A. T. Pringle—20-7-03. | These changes may be sanctioned.

2. Following the principle approved in G.O., No. 667, Educational, dated 29th October 1902, the Director proposes certain further changes in the rules so as to enable principals of training colleges and inspectors and inspectresses to sanction the admission of students after the prescribed date and of those who are over age, to grant leave with and without stipend and to dismiss a student for continued idleness or serious misconduct The changes proposed are that for the term "Director" occurring in articles 11 and 12 (ii) and for the term "controlling authority" in clauses (iii) and (iv) of article 25, chapter VI, may be substituted the term "sanctioning authority".

Yes.
A.T.P. | These changes may be approved.

3. The third proposal of the Director is that, as there are no board training schools in the presidency, the portions or passages referring to board schools in articles 13, 16, 17 and 18 of chapter VI may all be omitted. It is true that there are now no board training schools, but this state of things may not continue and board schools may come into existence at a future time and there is no harm in leaving the rules as they are. Orders are solicited.

Keeping them in the rules suggests what is not a fact. J. T[homson].

A

4. The next changes proposed relate to the grant of half pay to teachers undergoing a course of training and of travelling allowances at rates applicable to their respective classes. These were sanctioned by the Government of India in their letter recorded in G.O., No. 597, Educational, dated 27th September 1902, and the Director was requested in that order to amend the Educational rules in accordance therewith. The revised articles 22 and 23 submitted by the Director agree respectively with the first part of rule 97-B and rule 97-C approved in G.O., No. 209, Educational, dated 11th May 1903, and they may be sanctioned.

5. The changes proposed in article 25 (i) make it conform to the existing rules regarding the grant of casual leave to Government servants and empower principals of colleges and inspectors and inspectresses to grant leave without stipend in cases of real necessity in accordance with the proposal referred to in paragraph 2 of this note.

Yes.
A. T. PRINGLE. | The revised article may be approved.

6. The Director considers that a student who absents himself for five days during his course of training, without taking the trouble to ask for leave, should be dismissed and proposes that the words "in any one month" in clause (ii) of article 25
B | may be omitted. This seems to be a somewhat hard measure and orders are solicited.

7. The change proposed in article 6 of chapter VIII is to prevent a student from
C | being classed as a trained candidate who from any cause whatever, whether with or without leave, has been absent for more than a quarter of the number of working days of the training course.
This may be approved.

T. KANAKASUNDARAM PILLAI—15-7-03.

As regards **A** it is submitted that the rules should provide only for present necessities. The Director's proposal may therefore be accepted. If board training schools hereafter come into existence, the rules can then be again modified.

Yes.
A.T.P.

2. In regard to **B** the word "month" may be altered into "term". Absence without leave for five days in a term should be sufficient reason for dismissal. There is nothing to prevent leave being obtained.

I agree.
A.T.P.

3. The effect of the Director's proposal at **C** is that, when a student is unable to attend at least three-fourths of the total number of working days, he should either
Z | again begin fresh or go without the chance of appearing even for an untrained teacher's certificate before serving as a teacher for two years. This does not appear to have been intended and it may perhaps be well to alter the rule as shown in pencil on page 4 of the current file. The Director should however have an opportunity
D | of saying whether he has any objection to this alteration before it is approved.

P. T. THARYAN—17-7-03.

See please marginal notes. I think we had better consult the Director as at **D** and ascertain whether he has any objection to the suggested modification of the rules.

2. These confused * and confusing Educational rules of 1896, as amended up to the present date, are, I think, the only educational publication that has not now been re-edited. I suggest that Mr. Stuart should be asked to have it recast throughout and continuously numbered. The grant-in-aid code used to be as troublesome to cite from as these rules are in their present shape; as re-edited by Mr. Stuart some two years ago, it is no longer a terror.

* I am referring to arrangement and numbering —not to matter.
A.T.P.

3. I also take the opportunity of suggesting that a glossary of terms would be a very useful addition to the rules.

A. T. PRINGLE—20-7-03.

J. T[HOMSON]. | As to **A**, the passages may, I think, be omitted.

2. As to **B**—the proposed amendment of article 25 of chapter VI—I do not think the wording submitted by the Director is suitable and would propose as follows:—

"A student who absents himself without leave for more than five working days during his course of training shall be liable to be dismissed."

The dismissal ought surely to be at the discretion of the principal, and not obligatory.

3. As to **C** I would accept the Director's rule as drafted. If a man fails to attend on 75 per cent. of the working days, he should, I think, either begin again or do the two years' course as a practical teacher.

4. The Director may be asked to renumber and rearrange the rules, making the numbering continuous throughout. But it will be a year or two before he does it. Even these small changes have taken eight months.

A. G. CARDEW—20-7-03.

B | The Director proposes only to omit four words: and then gives his reason. Say—

A Student shall forfeit . . . leave, and may be dismissed . . . . five whole days in any one term.

2. **C**—**Z** above—I do not follow the office-note. The classification of trained and untrained seems in view of the number of marks exacted and the epithet "trained" is proposed to be limited by the Director to at least a three-fourths timer.

So far as I can judge, the Director's rule is right enough. It is not clear that partial training—rather partial attendance in a training institution—should be held equivalent to a two years' teaching.

3. The revisal of the rules may be ordered.

J. T[HOMSON]—21-7-03.

The drafts placed below may issue.

Yes.
A.T.P.

The orders about reprinting the rules with consecutive numbering may be conveyed by a separate memorandum.

P. T. THARYAN—22-7-03.

Proof please.

A. T. PRINGLE—23-7-03.

Proof submitted.

P. T. THARYAN—21-8-03.

May issue.

A. T. PRINGLE—21-8-03.

[G.O., No. 392, Educational, dated 21st August 1903.]

1,000-11-3-01.

61

Educational (1903) Department.

SECRETARIAT TO GOVERNMENT
7 JUL 1903
EDUCATIONAL & MUNICIPAL DEPARTMENT.

CURRENT No. 1048

392/21-8-03

From

[Name] The Hon'ble Mr. G.H. Stuart, M.A.,

[Designation] Director of Public Instruction,

[Station] MADRAS.

Ref. on. C. No. 1730 of 03,

Dated 6th July *190*3

Received 7- 7- *190*3.

Enclosures

Registered 8- 7- *190*3.

SUBJECT.

Submitting, for the approval and sanction of Government, certain changes in Chapters VI and VIII of the Madras Educational Rules.

BACK PAPERS.

+ G.O. 3378R dt 6-6-03 Copy

G.O. no 667 dt 29-10-02 Copy

G.O. no 597 dt 27-9-02 Copy

G.O. no 1098 dt 11-5-03 Copy

G.O. no 1828 Misc dt 1-4-02

+ G.O. no 636 dt 14-10-02 Copy

+ G.O. no 297 dt 31-5-01 with pap

G.O. no 1284 Misc dt 15-3-00

G.O. no 3554 dt 24-8-00 Copy

G.O. no 706 dt 20-10-99 Copy

FURTHER PAPERS.

E.C. Madras [Please draft letter]
8/7/3

To

The Secretary to Government,

Educational Department.

Sir,

I have the honour to submit, for the approval and sanction of Government, the following changes in Chapters VI and VIII of the Madras Educational Rules:---

Chapter VI.

(1) Articles 11 and 12 (ii).-- For the term "Director" occurring in these articles read "sanctioning authority."

Under G.O.No. 667 Educational, dated 29th October 1902 stipends are sanctioned in Government Training Colleges by the Principal and in Government Training Schools by the Inspectors of Schools and the Inspectresses of Girls' Schools. The power of admitting students after the prescribed date and those who are over age, which is now exercised by the Director, may also I think, be delegated to the above officers.

(2) Article 13.-- Paragraph 2 of this article beginning with "In the case of admission into Board Training Schools, the list of candidates recommended by the subordinate Inspecting officers shall be forwarded by the Inspector to the Presidents for final sanction" may be omitted.

There are no Board Training Schools now and the above paragraph is therefore unnecessary. For the same reason the following may also be omitted:---

Article 16.-- "In Board Schools the number of stipendiaries in each department shall be determined by the Board".

Article 17.-- "The rates of stipends in Board Schools shall be determined by the Board".

Article 18.- The words "Board or" in the last sentence of this article.

[E. 3]

1,000—5-12-02.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

READ AGAIN G.O., No. ....., dated 190

" " " " ....., " 190

READ ALSO:—

C. No. 1048, From the Director of Public Instruction, No. 1730, dated 6- 7- 1903.

" " ....., " " ....., " ....., " 190

" " ....., " " ....., " ....., " 190

ORDER No. 392, dated 21- 8- 1903.

In clause (ii) of Article 25 of Chapter VI the words "shall be dismissed" shall be altered into "may be dismissed" and the word "month" into "term". In other respects the changes proposed by the Director in Chapters VI & VIII of the Educational rules are approved.

2. The following notification will be published in the Fort St.George Gazette :-

NOTIFICATION.

The following alterations will be made in the Madras Educational rules, namely,

Chapter VI.

(1) In articles 11 and 12 clause (ii), for the word "Director", the words "sanctioning authority"

"Sanctioning authority", shall be substituted.

(2) In article 13, the paragraph beginning with the words "In the case of admission", shall be omitted.

(3) In article 16, the paragraph beginning with the words "In Board schools" shall be omitted.

(4) In article 17, the paragraph beginning with the words "The rates of stipends" shall be omitted.

(5) In article 18, the words "Board or" in the last line shall be omitted.

(6) In article 19, for the second and third sentences, the following sentence shall be substituted, namely, "The Principal in the case of Colleges and the Inspector or Inspectress in the case of schools under their control shall sanction the stipends."

(7) In articles 20, 21 & 25, clauses (iii) & (iv), for the words "controlling authority" the words "sanctioning authority" shall be substituted.

(8) For articles 22 & 23, the following shall be substituted, namely, "22.A teacher who is in Provincial, or Local or Municipal employment may, with the sanction of the Director or President or Chairman, as the case may be, be allowed during the course of training a portion not exceeding one half of the pay of his substantive appointment in addition to his stipend".

9 5 786

23. Teachers employed in Government, Local or Municipal schools who are required to receive a course of training shall be entitled (subject in the case of the last two classes to the sanction of the Board or Municipal Council concerned) to draw travelling allowances from Provincial, Local or Municipal funds, respectively, for a single journey on joining and on leaving the training institution, at rates which shall follow the classes to which the teachers belong as defined in the Civil Service Regulations. Other students shall not be allowed travelling expenses from public funds."

(9) In article 25, the following shall be substituted for clauses (i) & (ii), namely,

"(i) The head of an institution may give a student casual leave amounting to not more than seven days at a time, exclusive of Sundays and other holidays and to not more than 15 days in the year. In cases of real necessity he may also, if he is himself the sanctioning authority, and subject to the approval of such authority in other cases, give additional leave, but it shall be leave without stipend. A student will forfeit one day's casual leave for every four times that he is marked late."

(ii)

6 8 8p

"(ii) A student shall forfeit all stipend during any period, however short, of absence without leave, and may be dismissed if he is absent without leave for three whole consecutive working days, or for periods aggregating five whole days in any one term."

Chapter VIII.

(10) For article 6, the following shall be substituted, namely,

"6. Candidates shall be classified as trained and untrained ; the former being those who have gone through the prescribed course in a recognised training institution and who, unless specially exempted by the Director, are certified to have attended not less than three-fourths of the total number of working days in the course, and the latter being those who have not been trained, but have served as teachers in recognised schools for a period of not less than two years."

Pty
22/7/3

To
The Director of Public Instruction.

Gazette.

Government {1903} of Madras.

EDUCATIONAL.

Recd.	1903.	*Enclosures*
Regd.		*Spare copies*

G.O., No. 392, 21st August 1903.

AUGUST.

Educational Rules.

Approving with certain modifications the changes proposed by the Director in chapters VI and VIII of the Madras —, and directing the publication in the *Fort St. George Gazette* of a notification relating to the same.

GOVERNMENT OF MADRAS.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

READ—the following paper:—

From the Hon'ble Mr. G. H. STUART, M.A., Director of Public Instruction, to the Secretary to Government, Educational department, dated Madras, 6th July 1903, Ref. on C. No. 1730.

I have the honour to submit, for the approval and sanction of Government, the following changes in chapters VI and VIII of the Madras Educational rules :—

CHAPTER VI.

(1) *Articles* 11 *and* 12 (ii).—*For* the term "Director" occurring in these articles *read* "sanctioning authority".

Under G.O., No 667, Educational, dated 29th October 1902, stipends are sanctioned in Government Training colleges by the Principal and in Government Training schools by the Inspectors of Schools and the Inspectresses of Girls' Schools. The power of admitting students after the prescribed date and those who are over age, which is now exercised by the Director, may also, I think, be delegated to the above officers.

(2) *Article* 13.—Paragraph 2 of this article beginning with "In the case of admission into Board Training schools, the list of candidates recommended by the subordinate inspecting officers shall be forwarded by the Inspector to the Presidents for final sanction" may be omitted.

There are no Board Training schools now and the above paragraph is therefore unnecessary. For the same reason the following may also be omitted :—

Article 16.—"In Board schools the number of stipendiaries in each department shall be determined by the Board".

Article 17.—"The rates of stipends in Board schools shall be determined by the Board".

Article 18.—The words "Board or" in the last sentence of this article.

(3) *Article* 19.—For the last two sentences of this article the following may be substituted:—

"The Principal in the case of colleges and the Inspector or Inspectress in the case of schools under their control shall sanction the stipends."

(4) *Articles* 20 *and* 21.—*For* the term "controlling authority" in these articles *read* "sanctioning authority".

(5) The following may be substituted for articles 22 and 23 with reference to G.O., No. 597, Educational, dated 27th September 1902. In amending them the wording of the rules approved in G.O., No. 209, Educational, dated 11th May 1903, has been followed :—

"*Article* 22.—A teacher who is in Provincial, or Local or Municipal employment may, with the sanction of the Director or President or Chairman, as the case may be, be allowed during the course of training a portion not exceeding one-half of the pay of his substantive appointment in addition to his stipend."

"*Article* 23.—Teachers employed in Government, Local or Municipal schools who are required to receive a course of training shall be entitled (subject in the case of the last two classes to the sanction of the Board or Municipal Council concerned) to draw travelling allowances from Provincial, Local or Municipal funds, respectively, for a single journey on joining and on leaving the training institution, at rates which shall follow the classes to which the teachers belong as defined in the Civil Service Regulations. Other students shall not be allowed travelling expenses from public funds."

(6) *Article* 25.—(i) The following may be substituted for clause (i) of this article :—

"The head of an institution may give a student casual leave amounting to not more than seven days at a time, exclusive of Sundays and other holidays, and to not more than fifteen days in the year. In cases of real necessity he may also, if he is himself the sanctioning authority, and subject to the approval of such authority in other cases, give additional leave, but it shall be leave without stipend. A student will forfeit one day's casual leave for every four times that he is marked late."

This amendment follows the latest ruling of Government in the matter of casual leave. I consider that any leave which students may require in addition to the casual leave may be granted by heads of training colleges on their own responsibility and by heads of training schools in anticipation, if necessary, of the approval of the sanctioning authority.

(ii) The words "in any one month" may be omitted from clause (ii) of article 25.

A student who absents himself for five days during his course of training, without taking the trouble to ask for leave, should be dismissed.

(iii) & (iv) For the term "controlling authority" in these clauses may be substituted the term "sanctioning authority".

CHAPTER VIII.

(7) *Article* 6.—The following may be substituted for this article :—

"Candidates shall be classified as trained and untrained; the former being those who have gone through the prescribed course in a recognised training institution and who, unless specially exempted by the Director, are certified to have attended not less than three-fourths of the total number of working days in the course, and the latter being those who have not been trained, but have served as teachers in recognised schools for a period of not less than two years."

I consider that a student who, from any cause whatever, whether with or without leave, has been absent for more than a quarter of the number of working days of the training course should not rank as a trained candidate.

2. If the changes proposed above meet with the approval of Government, I request that they may be notified in an early issue of the *Fort St. George Gazette*.

ORDER—No. 392, Educational, dated 21st August 1903.

In clause (ii) of article 25 of chapter VI the words "shall be dismissed" shall be altered into "may be dismissed" and the word "month" into "term". In other respects the changes proposed by the Director in chapters VI and VIII of the Educational rules are approved.

2. The following notification will be published in the *Fort St. George Gazette*:—

NOTIFICATION.

The following alterations will be made in the Madras Educational rules, namely,—

CHAPTER VI.

(1) In articles 11 and 12, clause (ii), for the word "Director" the words "sanctioning authority" shall be substituted.

(2) In article 13, the paragraph beginning with the words "In the case of admission" shall be omitted.

(3) In article 16, the paragraph beginning with the words "In Board schools" shall be omitted.

(4) In article 17, the paragraph beginning with the words "The rates of stipends" shall be omitted.

(5) In article 18, the words "Board or" in the last line shall be omitted.

(6) In article 19, for the second and third sentences, the following sentence shall be substituted, namely,—"The Principal in the case of colleges and the Inspector or Inspectress in the case of schools under their control shall sanction the stipends."

(7) In articles 20, 21 and 25, clauses (iii) and (iv), for the words "controlling authority" the words "sanctioning authority" shall be substituted.

(8) For articles 22 and 23, the following shall be substituted, namely,—

"22. A teacher who is in Provincial, or Local or Municipal employment may, with the sanction of the Director or President or Chairman, as the case may be, be allowed during the course of training a portion not exceeding one-half of the pay of his substantive appointment in addition to his stipend."

"23. Teachers employed in Government, Local or Municipal schools who are required to receive a course of training shall be entitled (subject in the case of the ~~last two~~ classes to the sanction of the Board or Municipal Council concerned) to draw travelling allowances from Provincial, Local or Municipal funds, ~~respectively~~, for a single journey on joining and on leaving the training institution, at rates ~~which shall~~ follow the classes to which the teachers belong as defined in the Civil Service Regulations. Other students shall not be allowed travelling expenses from public funds."

(9) In article 25, the following shall be substituted for clauses (i) and (ii), namely,—

"(i) The head of an institution may give a student casual leave amounting to not more than seven days at a time, exclusive of Sundays and other holidays, and to not more than fifteen days in the year. In cases of real necessity he may also, if he is himself the sanctioning authority, and subject to the approval of such authority in other cases, give additional leave, but it shall be leave without stipend. A student will forfeit one day's casual leave for every four times that he is marked late."

"(ii) A student shall forfeit all stipend during any period, however short, of absence without leave, and may be dismissed if he is absent without leave for three whole consecutive working days, or for periods aggregating five whole days in any one term".

CHAPTER VIII.

(10) For article 6, the following shall be substituted, namely,—

"6. Candidates shall be classified as trained and untrained; the former being those who have gone through the prescribed course in a recognized training institution and who, unless specially exempted by the Director, are certified to have attended not less than three-fourths of the total number of working days in the course, and the latter being those who have not been trained, but have served as teachers in recognised schools for a period of not less than two years".

(True Extract.)

Ag. Secretary to Government.

To the Director of Public Instruction.

Gazette. 1-9-03

Exd. P. Cunniah.

irst copy sent to Press.

urned for signature.

espatched in print.

NUMBER OF COPIES REQUIRED. { Order complete. / Letter only. / Order complete with Letter.

AHAGAIN G.O., No. 190 . DATED

RRENT No.

OLOSURES TO C. No.

DER OF GOVERNMENT.

TTER OF GOVERNMENT.

ENT WITH DITTO.

RS NOT FILED UP, BEING MEANT FOR DESPATCH IN ORIGINAL.

N.B.—

A = Print in full.
B = Not to be printed.
P = Print abstract only.
Q = Print heading only.